

СТРАНИЦА 4.

ЗАГОЛОВИЕ ИСТИНЫ УКАИНСКОГО ИСТОРИИ

ромена форма слов. Напрямик: мене, мені, тебя, твоє, твої, собі скоромо...

Вот и таку буюм матом та в краю с тыми лемами, и не досе того, што лемки не хотят называтися украинцями...

В конце Лесца значат чие глецьки слова, як не ужинають в украинской литературной форме...

Отже то ест доклад до тактх слов, як записуют украинску мову, хоц в большинстве вси они кореню русску або старославянску...

В руску язык ест правило, што коли в слове ацент не падає на "о", тогда "о" в выговори выражаеть як "а"...

Сут чие глецьки ины пероформны выражения слов в лемковской бесиде, о якых Лесца не упоминала...

Тамомом, коли украинская литература можа досагнуться не чуждыми словами, а их лемковскими новопридуманными и выкручеными словами...

На заключение своих мовознавческих выводов, Лесца радит, штобы в "Лемковской Сторийки" звертати увагу на орфографию, и штобы под "марку" лемковских творцов не входили...

КЛОПОТЫ ВАНЯ ПЕПЕРИЦ

Дакус жарту, реку правду... Каждый з нас знае то, же клямо в житю человек мае клопотоу, то гьлко и радости...

Каждый з нас знае то, же клямо в житю человек мае клопотоу, то гьлко и радости. Часом в молодых роках радости ест вiece, клопотоу меньше...

Але не о том я хотял Вам написати, а о том, же мам з-сынвом, 2 гарды дьлаи, 7-го д-сьном...

Але не о том я хотял Вам написати, а о том, же мам з-сынвом, 2 гарды дьлаи, 7-го д-сьном, што ту их назывуют "трещасом" и "греч-дотер"...

И зарап начинаем, лем слухайте... А было так: 2 року тому назад купил ем машинку-автомобиль...

Ванья Пепериц... Джерзи Сити, н. Дж. Повидомяем вси наших людей в Джерзи Сити...

БОСЫ НА ЛЕМКОВСКОГО РУСАЛЯ

Джерзи Сити, н. Дж. Отдал Лемко-Союза ч. 18 организую босм до Лемко-Резорт на 13-го июня 1965 г...

Повидим, же ак ем ся посверба до нового суда. отворилися дьери и до газуву можа мен жена с "Варварко-цыганком"...

КАРПАТСКА РУСЬ

Конрад Волчок... Николай Порода, Секр. Писала Лемко-Парку на Русала

Согласно протокола роногого собрания отдала ч. 6 Л. С. в Клявляна, апротакуючоу организую позыску босм до Лемко-Парку на Русала...

Григорий Крестинич, Секр. Поэтовский Комитет. ЮНКЕРС, Н. П. Отдал Лемко-Союза ч. 28 мучасном 4 жельна организую босм до Лемко-Резорт на 13-го июня 1965 г...

ЮНКЕРС, Н. П. Отдал Лемко-Союза ч. 28 мучасном 4 жельна организую босм до Лемко-Резорт на 13-го июня 1965 г...

Нью Юорк, Н. П. Отдал Лемко-Союза ч. 10 на герой сити Нью Юорк организую босм до Лемко-Парку на Русала...

Нью Юорк, Н. П. Отдал Л. С. ч. на допини мста Нью Юорк бере боса до Лемко-Парку на Русала...

ПОХОРОНИТЕЛЬНЫЙ ДОМ НОВАЛЬЧИНА

РУССКАЯ-ЛЕМКОВСКИЙ ПОГРЕБИК И БАЛЬЗАМАТОР Лависонский на гьлво Переротитат Утрусме свой офис в Юнкерс и ест переконанску услуку...

Питтсбург, Па. Наше обуючим отдала Д. С. повидомяют наше членство и дьлю окуляу, што мы береме два боса до Лемко-Резорт на лемковском русале...

ПАССАЖ, Н. ДЖ.

Давсе до ведомости нашим членам, же напы оба отдалу Л. С. число 5 и ч. 16 будут мати свой митинг в драм Лемковско-Масловско...

НАПЫ ПРЕПРИЯТИЯ 23-го МАЯ — Ронце собрание членов КРА Центра в Юнкерс, Н. П.

АНСОНИА И ШЕЛТОН, КОНН. Наняи аме рзот 2 автобусы до Лемко-Парку по 41 абе...

СТАМБОФД, КОНН. Давсе до ведомости вси нашим лемкам, же мы наняли боса до Лемко-Парку на Русала...

ATTENTION! LEMKO ASSOCIATION OF STATE OF CONN. 2nd DISTRICT! There will be held a social on Sunday, May 30, 1965...

AMERICAN LEMKO PARK, INC. Pool Membership Lifetime membership is open to all shareholders at \$100.00 per family...

POOL MEMBERSHIP Lifetime membership is open to all shareholders at \$100.00 per family. Both the Life Membership and the Season Membership covers children up to 18 years of age.

ПОХОРОНИТЕЛЬНЫЙ ДОМ НОВАЛЬЧИНА РУССКАЯ-ЛЕМКОВСКИЙ ПОГРЕБИК И БАЛЬЗАМАТОР Лависонский на гьлво Переротитат Утрусме свой офис в Юнкерс и ест переконанску услуку...

ПЯТНИЦА, 14-го мая 1965

13 ИЮНЯ — Русала в Лемко-Парку. 1 АВГУСТА — Талергофский Дель в Лемко-Парку.

14 АВГУСТА — Дель Лемковско-Масловско. 4 Б И 6 СЕНТЯБРЯ — Голубовый Сьяд Л. С. в Лемко-Парку.

19 СЕНТЯБРЯ — Карпатрусский Дель в Лемко-Парку. 3-го ОКТЯБРЯ — предраствь отдалов Лемко-Союза ч. 28 и ч. 4 ж. в Юнкерс, Н. П., в Карпатрусском Американском Центри.

7 НОЯБРЯ — Кермеш в Лемко-Парку. 28 НОЯБРЯ — Пушана в Лемко-Парку. 31 ДЕКАБРЯ (пятница) — Встреча Нового Руга в Лемко-Парку.

ОКРУЖНИЙ ПИНИК I ОКРУГА Л. С. Повидомяем вси отдала Лемко-Союза в Первом округе, што наш окружный пиник отбудеся в неадно 30-го мая с. в Лемко-Парку...

ОКРУЖНИЙ КОМИТЕТ. ПАЧКЫ Е НАПВЫШОМУ ВАРТОСТИ НАПЛИШОМУ ЯКОСТИ ЗАСТОСОВАНЫ НА КАЖДУ ОКАЗИЮ О ВЫШЛИТЕ СВОИМ КРЬВЯМ В ПОЛЬШ ЧЕРЕЗ Мисецевы амером або PEKAO TRADING CORPORATION New York 4, N. Y. 10001

ДОКУМЕНТАЛЬНИ КИНГУ "ВОЕННЫЕ ПРЕСТУПЛЕНИЯ АВСТРО-ВЕНГЕРСКОЙ МОНАРХИИ 1914-1917 Г.Г." можно получити по 10 долларам за штуку по адресу LEMKO ASSOCIATION 556 Yonkers Avenue Yonkers, N. Y. 10704

Упомунутна книга, як жадна друга книга, представляе а доказуе документально о страших зарьвах австро-венгерских властей над нашим карпатрусским народом...